

طلب عرض سعر Request for Quotation

Date of request	23-Aug-2024	Ref	LOT 3
UPRN# رمز المشروع	1354-IQ-WVSR-AFHI-LV-2023	Referans No. PR Ref رمز طلب الشراء	SY-DZ-LV-1743-C
Delivery address عنوان التسليم	AFH Hajin office		

Supplier's Information / معلومات المزود

Commercial Name الاسم التجاري		صلاحية العرض بالأيام Bid Validity by days	(يوم - Day)
		البريد الإلكتروني E-mail	
Supplier Address عنوان المزود		موبايل Mobile	
		شخص التواصل لدى المورد Contact Person	

Payment Terms شروط الدفع		مدة تسليم المواد Goods delivery period	
Other Requirements متطلبات أخرى			

Procurement to Fill / يتم تعيينها من المشتريات					Supplier to Fill / يتم تعيينها من قبل المزود		
Item no رقم المادة	Items Description - Specification اسم المواد ووصفها	Unit الوحدة	Quantity الكمية	Total Duration المدة الكاملة	Unit Price سعر الوحدة	Total Price السعر الكامل	Brand Details & Origin - Remarks - العلامة التجارية أو المنشأ ملاحظات
3	LOT3 Provision of veterinary equipment and tools for the veterinary mobile clinic according to BOQ3	BOQ3	1	1			

Sub-total المجموع	\$
Sales tax (if applicable) ضريبة المبيعات (إن وجدت)	\$
Delivery charge (if applicable) قيمة الشحن (إن وجدت)	\$
Other charges (if applicable) تكاليف أخرى (إن وجدت)	\$
Discount (if applicable) حسم على السعر (إن وجد)	\$
Total Price السعر الكامل	\$

Name of supplier or his representative and position إسم المزود او من ينوب عنه والمنصب	Signature, stamp and date التوقيع والختم والتاريخ
	/ / 2024

Terms of bid submission / شروط تقديم العرض

<p>Bids will be excluded from evaluation if these aspects are not met:</p> <ul style="list-style-type: none"> Offered brands must be in compliance or better than the technical specifications above. The bidder must provide a sample for each item. 	<p>سيتم استبعاد العطاءات من التقييم إذا لم يتم استيفاء هذه الشروط:</p> <ul style="list-style-type: none"> يجب أن تكون العلامات التجارية المعروضة مطابقة أو أفضل من المواصفات الفنية الموضحة أعلاه. يجب على المورد تقديم عينة لكل مادة مطلوبة.
---	---

طلب عرض سعر Request for Quotation

--

General condntions / شروط عامة	
The cheapest offer technically accepted will be selected	سيتم اختيار ارحص عرض سعر مقبول فنيا
The due amount will be paid directly to the supplier's account in USD.	سيتم دفع المبلغ المستحق مباشرة إلى حساب المورد بالدولار الأمريكي
Action For Humanity has the right to purchase part of the offer, also increase or decrease the quantity	يحق للعمل من اجل الانسانية في شراء جزء من العرض او زيادة و النقص الكميات
It's forbidden to Scratch, Re-writing, and using Corrector on the offer, for any agreed amendment the signature and stamp of the supplier is required beside it.	يمنع: الخدش وإعادة الكتابة واستخدام المصحح (الكوريكتير) في العرض، لأي تعديل متفق عليه يلزم توقيع وختم المورد بجانبه.
The supplier signature must be over the stamp,	يطلب من المزود التوقيع فوق الختم بشكل مباشر
The supplier must provide his ID and the bank account when submitting the offer	يجب على المورد تقديم هويته وحسابه المصرفي عند تقديم العرض

BOQ3 LOT3 veterinary equipment and tools for veterinary mobile clinic						
#	المادة Items	المادة Items	الوحدة Unit	الكمية QTYs	السعر الإفرادي Unit price	السعر الأجمالي Total price
1	Large nasal mask for animal control, made in Germany, Türkiye, Pakistan or equivalent in quality	ماسك أنفي كبير لتحكم بالحيوانات , صناعة ألمانية أو تركية أو باكستينية أو ما يعادله بالجودة	pcs	2		
2	Metal magnet with a cylindrical shape, made in Germany, China, Syria, or equivalent in quality	مغناطيس معدني ذو شكل اسطواني, صناعة ألمانية أو صينية أو سورية أو ما يعادله بالجودة	pcs	150		
3	Plastic coated magnet, cylindrical shape, made in Germany, China, Syria or equivalent in quality	مغناطيس مغلف ببلاستيك , ذو شكل اسطواني, صناعة ألمانية أو صينية أو سورية أو ما يعادله بالجودة	pcs	150		
4	Electronic thermometer fingerprint, Chinese or Turkish industry or equivalent quality	ميزان حرارة الكتروني اصبعي الشكل , صناعة صينية أو تركية أو ما يعادله بالجودة	pcs	10		
5	Metal detector, featuring a speaker, sensitive handle and electronic device with bandwidth, German company HAVPTHER or its equivalent in quality	جهاز كاشف معادن , يضم سماعة ومقبض حساس وجهاز الكتروني بموشر قياس ترددي ,شركة HAVPTHER الألمانية أو ما يعادله بالجودة	pcs	2		
6	EcoGraph(sonar) portable, contains linear and sectoral propin and 5.5-inch LCD display, display patterns: B, B + B, B + M, M, 4B, Shading: 256 levels, WF depth: 2.75 ~ 9.44 mm memory save; 64 photo, weight 1.54lb, bag: plastic or metal, Chinese HandScan V8 brand or equivalent by quality	جهاز إيكو غراف (السونار) محمول , يحتوي مجسسين خطي وقطاعي و شاشة عرض LCD قياس 5.5 إنش, أنماط العرض : B,B+B , B+M ,M, 4B , التظليل: 256 مستوى , عمق الترددات الموجبية : mm 9.44~2.75 , ذاكرة حفظ : 64 صورة , الوزن 1.54lb , حقيبة : بلاستيكية أو معدنية , ماركة HandScan V8 الصينية أو يعادلها بالجودة	pcs	2		
7	Stethoscope, Bi-faceted, Chinese or Turkish industry or German Hauptner brand or quality equivalent	سماعة طبية , ذات وجهين , صناعة صينية أو تركية أو ماركة هاوبنتر ألمانية أو ما يعادله بالجودة	pcs	2		
8	Surgical bag, cloth notebook, Syrian, Turkish or Chinese brand, equivalent in quality	حقيبة جراحية دفتر قماش , ماركة سورية أو تركية أو صينية ما يعادلها بالجودة	pcs	2		
Total						